

DER NEUE

# FRITZ

AUSGABE

FRIESOYTHER STADTMAGAZIN // APRIL 2022

A photograph of a young man and woman smiling at a festival. The man is wearing a dark hat and a plaid shirt, and the woman is wearing a red top. They are holding pink flowers. The background is a blurred festival scene with blue and white tents.

## ENDLICH WIEDER MAITAGE!



**Verkaufs-  
offener  
Sonntag  
am  
24.04.2022**

**Schüler aus Ukraine in Friesoythe**

**Neue Idee: Netzwerk Gesundheit**

**Stadtradeln: Kilometer sammeln**

**Angebote, News & Unterhaltung**

  [shop-thien.de](https://shop-thien.de)

# Hallo Frühling,

*Wie schön du bist!*

*Friesoyther  
Matinee*

**Sonntag,  
24. April**

13 bis 18 Uhr  
geöffnet

*Smith&Soul*

NEUE MARKE  
BEI THIEN



Öffnungszeiten

montags – freitags

9 bis 18 Uhr

samstags

9 bis 16 Uhr

# Thien

MODE | MARKEN | STIL

Lange Str. 2 - 6 u. 10

26169 Friesoythe

Parkplätze an der Burgstraße!

**DAMEN • HERREN • KINDER • STACCATO • WÄSCHE • HEIMTEXTILIEN**

Nun hat der Krieg in der Ukraine quasi ein Gesicht bekommen: Denn auch in Friesoythe sind Frauen und Kinder angekommen, die aus ihrer Heimat fliehen mussten, um vor den Schrecken des Krieges Schutz zu suchen. Viele ehrenamtlich tätige Menschen aus Friesoythe helfen und engagieren sich. Private Initiativen haben gemeinsam mit der Stadt Friesoythe Hilfsgüter in die polnische Partnerstadt Swiebodzin geschickt, weil dort viele Ukrainer betreut und gepflegt werden. Die Freude und Dankbarkeit war riesengroß, berichten Augenzeugen. Großen Respekt für die Akteure, die die Anstrengung auf sich genommen haben.

SchülerInnen aus der Ukraine werden in Friesoyther Schulen unterrichtet, spezielle Unterrichtspläne erarbeitet, geschulte Lehrkräfte kümmern sich um die zum Teil traumatisierten Kinder, damit sie eine sichere Struktur erleben können. Rasmus Braun, Rektor der Oberschule, berichtet in dieser Ausgabe von der besonderen Herausforderung, die von ihm und allen KollegenInnen gerne angenommen wird.

Darüber hinaus stellen wir die Arbeiten des langjährigen Journalisten Heinz-Josef Laing

## Hallo Friesoythe!



werden können. Der HGv und die Stadt haben ein Programm zusammengestellt, das viele Neuerungen enthält und trotzdem bewährte Strukturen beibehält. Eine bunte Vielfalt sorgt für Unterhaltung und attraktive Angebote. Welche genau, lesen Sie in dieser Ausgabe.



aus Thüle vor, der sich im Ruhestand der Malerei widmet. Zum aktuellen Inhalt gehört auch das neue Netzwerk Gesundheit Friesoythe, das sich gegründet hat, um sich gemeinsam mit der bestehenden Bürgerhospitalstiftung für die medizinische Versorgung in der Stadt einzusetzen. Das Motto: 23000 Ideen sind gefragt. Also, alle BürgerInnen in Friesoythe können und sollen sich einbringen.

Natürlich gibt es den Rechtstipp und „Fritz seine Frieda“ berichtet von ihren Planungen am kommenden Wochenende. Denn sie wie wir freuen sich auf die Maitage, die nach der Corona- Pause endlich wieder gefeiert

Ich wünsche Ihnen viel Spaß beim Schmökern und ein wunderschönes Maitage-Fest. Wie immer im April.

Ihr und Euer  
Julius Höffmann



Editorial	3
Maitage	4
Maitage - Freitag	5
Maitage - Samstag	6
Maitage - Livemusik	7
Maitage - Aktionen	8
Maitage - Sonntag	9
Fritz seine Frieda	12
UP Platt / Podcast	13
Rechtstipp / Stadtgutschein	14
Portrait Heinz-Josef Laing	15

Ukraine-Schüler: Interview	16
Netzwerk Gesundheit	18
Stadtradeln	19

*Unterhaltsames  
& Wissenwertes  
aus Friesoythe  
und  
umzu...*

...sowie  
alles rund  
um die  
Maitage



### Impressum

Herausgeber und Produktion:

Höffmann Medien

Redaktion: Julius Höffmann (v.i.S.d.P.)

Auflage: 8.000 Exemplare

Kontakt:

Tel 0171 7554179

info@hoeffmann-medien.de

Fotos: Höffmann Medien, Adobe Stock, Stadt Friesoythe

Verteilung: Tagespost in Friesoythe mit allen Ortschaften, Auslage in Handel und Gewerbe sowie Extra-Verteilung im Krankenhaus Friesoythe

# MAITAGE

22.-24. April

## DER ZEIT VORAUSS



Die nächste Ausgabe erscheint zum verkaufsoffenen Sonntag am 3. Juli (Stadt in Kinderhand)

Anzeige reservieren?

Melden Sie sich gerne: [info@hoeffmann-medien.de](mailto:info@hoeffmann-medien.de)

Die Friesoyther sind wie so oft ihrer Zeit voraus: Sie feiern ihre bekannten Maitage bereits im April. Dann zeigt sich die Eisenstadt mit viel Charme im schönsten Kleid, um den vielen tausend Gästen zu gefallen. Mit Erfolg. Seit Jahrzehnten strömen die Menschen aus der gesamten Region in die geschmückte Innenstadt und nutzen den verkaufsoffenen Sonntag für einen ausgiebigen Einkaufsbummel mit der ganzen Familie.

Die Gäste dürfen sich diesmal auf eine ganz besondere Premiere freuen: Zum ersten Mal präsentiert sich die Innenstadt nach der gelungenen Sanierung im neuen Glanz. Die neue optische Attraktivität lädt mit einem spürbaren Aufenthaltscharakter zum Verweilen ein. Breite Straßen ohne bauliche Störung schaffen eine deutlich verbesserte Kulisse, die mehr Platz und Raum lässt für den ganz normalen Einkaufsbummel. Optimale Voraussetzungen vor allem auch an Festtagen, wenn die heimischen Kaufleute die neuen Möglichkeiten einer adäquaten Präsentation nutzen.

Die Geschäftswelt zeigt besonders gerne zu den Maitagen die Vielfalt ihrer Angebotspalette. Und das nicht nur in den Verkaufsräumen selbst, sondern auch auf den modern gestalteten Außenflächen, wo Unterhaltung pur mit Spiel und Spaß für die ganze Familie stattfindet. Garniert wird das bunte und sympathische Spektakel mit fachlich-professioneller Beratung in allen Geschäften, wenn es zum Beispiel um Trends, Farben und Design geht.

Eine ganze Stadt fiebert dem kommenden Wochenende entgegen: Nach einer zweijährigen Corona-Pflichtpause können die Friesoyther Maitage endlich wieder stattfinden. Auch nach über 40 Jahren erfreut sich das dreitägige Familienfest einer stetig steigenden Beliebtheit und

Bekanntheit. Nicht nur bei Gästen, sondern auch beim Veranstalter, dem Handels- und Gewerbeverein Friesoythe. „Alle machen mit, die Resonanz und die Lust bei den Kolleginnen und Kollegen ist nach wie vor riesengroß“, schwärmt HGV-Chef Frank Hanneken vom Engagement der gesamten Geschäftswelt.

Das Ergebnis aller Bemühungen spricht für sich: Schließlich verzeichnet der Friesoyther Stadtkern kaum Leerstände. Ein Umstand, auf den die Verantwortlichen mit Recht und mit Stolz verweisen, weil es symptomatisch ist für das Selbstverständnis der Friesoyther Geschäftswelt, optimistisch und kraftvoll nach vorne zu blicken. Am kommenden Wochenende können sich alle Gäste erneut davon überzeugen. Herzlich willkommen!



# MEHR ALS ERWARTET!

An den Friesoyther Maitagen!

## GROSSE RODEO-BULL-RIDING AKTION!

Bei uns am Geschäft!

Natürlich könnt ihr dabei etwas gewinnen! Die 3 Teilnehmer:innen mit der längsten Zeit erhalten einen Preis!

1. Platz - 200 Euro Gutschein
2. Platz - 100 Euro Gutschein
3. Platz - 50 Euro Gutschein

Wir freuen uns auf euch!



- Mehr als 200 E-Bike Modelle auf Lager
- Mehr als 12 Marken
- Mehr als 15 Jahre E-Bike Erfahrung
- Transparente Reparaturannahme
- TÜV-zertifizierter Werkstatt-Service
- Kompetente Beratung
- Große Auswahl an Zubehör, Ersatzteilen und Bekleidung
- Leasing-Kompetenz

## ENTDECKE UNSERE MARKENVIELFALT



10% RABATT

Auf Helme, Paktaschen und Klickfix Artikel



FRERICHS  
Der  
Zweirad  
EXPERTE

# MAITAGE

Freitag

## TANZ UNTER DEM MAIBAUM

Die Stadt lädt ein: Der Eröffnungsabend am Freitag, 22. April, steht unter dem Motto „Tanz unter dem Maibaum“. Der Name ist Programm, denn gleich mehrere Musikgruppen konnten gewonnen werden, die für den richtigen Sound sorgen.

Ausgerichtet wird dieser Abend von der Stadt Friesoythe. Um 18.30 Uhr eröffnen Bürgermeister Sven Stratmann und HGV-Vorsitzender Frank Hanneken das dreitägige Fest auf der gesperrten Kreuzung in der Stadtmitte. Dort wird auch der Maibaum mit den sechs Wappen der Friesoyther Ortschaften sowie



**Freibier zur Feier des Tages!**

der Städtepartnerschaft Swiebodzin-Friesoythe aufgestellt. Das äußere Zeichen signalisiert quasi den Start der Maitage.

Für die richtige Atmosphäre sorgen verschiedene Stände, die für die süße, herzhaft, schmackhafte oder flüssige Versorgung der Gäste bereitstehen. Musikalisch untermalt wird der erste Teil des Abends vom Friesoyther Kolpingblasorchester und der Big Band Friesoythe. Gegen 21 Uhr sorgen „Die Deichtiroler“ mit einer 12-köpfigen Orchesterbesetzung für Stimmung! Der Handels- und Gewerbeverein lädt darüber hinaus zum Freibier ein.



Bratwurst, Bier und andere Leckereien!

Musikalische Unterhaltung:  
 19 – 20 Uhr: Kolpingblasorchester  
 20 – 21 Uhr: Big Band Friesoythe  
 ab 21 Uhr: Die Deichtiroler  
 in Orchesterbesetzung  
 Eintritt: kostenlos



Der Friesoyther Maibaum wird mitten auf der Kreuzung aufgestellt.

*Exklusiv*  
für Fritz-Leser  
zu den Friesoyther Maitagen

Bitte einen Termin vereinbaren  
04491 / 93 97 008

250€

Trauringe

HANNEKEN

Kirchstraße 33, 26169 Friesoythe  
www.hanneken.de

Folgt uns auch auf Social Media

\*Gültig für ein Paar Trauringe ab einem Einkaufswert von 999,- EUR. Nicht mit anderen Gutschein-Aktionen kombinierbar. Je Einkauf kann nur ein Gutschein eingelöst werden. Gültig bis 31.05.2022

# MAITAGE

## Samstag

Entspannte Heiterkeit  
für Deine Räume



Diesen Sommer soll  
es warm & optimistisch  
werden!  
Dabei hilft die Farbe Gelb!



Wir bieten Dir ein breit  
gefächertes Programm aus  
Tapeten, Gardinen, Boden-  
belägen & Farben mit einer  
innenarchitektonischen  
Beratung.

*anica*  
**grale**  
DIPLOM INGENIEURIN INNENARCHITEKTUR

04491 | 2347 Wasserstraße 30 Friesoythe

## SHOPPEN & PARTY

9 – 16 Uhr:  
Geschäfte  
sind geöffnet

Der Samstag wird mal poppig, mal rockig, mal bayrisch und mal ganz norddeutsch: EDELweiss heißt die Band, die die rhythmische Mischung am Samstagabend auf die Bühne bringt. Es ist zum Dahinschmelzen oder zwei Minuten später zum Abrocken.

Auf der für den Autoverkehr gesperrten Kreuzung steigt die Maitage-Party ab 20 Uhr mit der Band, die in der internationalen Musikszene unterwegs ist. Am Maitage-Samstag ist sie in Friesoythe und heizt unterm freien Himmel richtig ein. Der Pianist und Songwriter Josef

Barnickel zaubert über die Tastatur und gibt gewissermaßen den Takt an. Mit ansteckend guter Laune und einer großen Portion Humor sorgt der sympathische Musiker gemeinsam mit seinem Bandkollegen Werner und einer Sängerin für den richtigen Sound im Schatten des Maibaums. Ein ganz

besonderes und exklusives Klang-erlebnis, umrahmt von zahlreichen Verkaufsständen, die mit besonderen Leckereien in fester und flüssiger Form der Gäste verwöhnen.

Ab 20 Uhr:

Große Maitage-Party unterm freien Himmel auf der Kreuzung Stadtmitte  
Live auf der Bühne:  
Josef Barnickel mit der Band „EDELweiss“. Bayrisch, norddeutsch, gut!

### Josef Barnickel



# MAITAGE

Livemusik

# BROKENFAN



## VON „TOTO“ BIS „THE CURE“

Sonntag,  
13-18 Uhr  
Bühne vor  
dem alten  
Rathaus



Der Maitage-Sound kommt in diesem Jahr in erster Linie von Friesoyther Gruppen. Bereits am Maitage-Freitag sorgen die Kolpingblaskapelle und die Big Band für harmonische Klänge, am verkaufsoffenen Sonntag greift die neue Band „BROKENFAN“ in die Saiten. Eine prächtige Innenstadt mit vielen tausend Gästen bietet die beste Kulisse für die Präsentation mit gleichermaßen heißen Rhythmen und sanften Tönen: „BROKENFAN“, das sind Jantje Linder (Gesang), Julius Trippner (Gitarre), Nico Lammers (Gitarre), Jan Niemann (Piano), Jens Deeken (Bass), und Lars Lammers (Schlagzeug). In ihrer musikalischen Kreativität lassen sie sich in ihrem Repertoire nicht festlegen.

### Lieder, die Spaß machen

„Wir covern einfach Lieder, die uns Spaß machen“, verraten die jungen Leute, von denen die meisten zurzeit ihr Studium absolvieren. Und so ist die Mischung so vielfältig wie der Geschmack des Publikums: Von Toto bis Simon & Garfunkel, von The Cure bis Gary Moore – Ohrwürmer

im Rhythmus, bei dem man mit muss, erschallen auf der Bühne vor dem alten Rathaus, wo die Gruppe ihre Bühne aufbaut. Spätestens bei den Klassikern von Pink Floyd dürfte nicht nur die Boxenmembran sichtbar in Bewegung geraten.

Mit dabei ist auch Josef Barnickel, ein Pianist aus Leidenschaft. Egal ob chillige Bar-Piano-Lounge-Musik, Filmmusik, Pop-Rock-Klassiker oder Oldies & Evergreens. Er versteht es wie kein Zweiter sich in jedem Genre stilsvoll und überzeugend zu bewegen. Seine begnadete Art, die Tasten in Bewegung zu

setzen, sorgt bei Live-Auftritten regelmäßig für ein ganz besonderes und exklusives Klangerlebnis. Erleben kann man ihn live mit seiner Band „Edelweiß“ am Maitage-Samstagabend ab 20 Uhr an der Kreuzung Stadtmitte, präsentiert vom HGV Friesoythe. Der Eintritt ist kostenlos. Zudem spielt Barnickel als Solokünstler am Maitage-Sonntag von 14 bis 17 Uhr in der Moorstraße, präsentiert von MÄNNERSACHE Hanneken!

## DESIGN YOUR STYLE!

GESTALTE JETZT DEINEN INDIVIDUELLEN HOCHZEITSANZUG BEI MÄNNERSACHE HANNEKEN

Deine Details. Dein Stoff. Deine Maße. Deine Hochzeit.



Bitte einen  
Termin  
vereinbaren  
04491 /  
93 86 12

## MÄNNERSACHE HANNEKEN

Moorstraße 3, 26169 Friesoythe  
www.hanneken.de  
Folgt uns auch auf Social Media



# MAITAGE

## Straßenaktionen



### LANGE STRASSE

- Outlet HANNEKEN: Darts XXL
- Street One & Cecil: Last Man Standing Spiel
- Glup: Straßencafé
- Mona Lisa: Pizza und Eiscafé
- Kindertagespflege Kunterbunt: Spiel und Spaß
- Schepers: Neue Abenteuer von Leonard, lesen und vorlesen
- Phonehouse: Aktion zur Telekommunikation
- KLJB Friesoythe: Infostand
- Tierheim Sedelsberg: Infostand
- Reit- und Fahrverein Friesoythe: Voltigierführung auf dem Holzpferd
- Pretty Hair: Kinderschminken
- Reisebüro Tholen: Glücksrad
- Fielmann: verschiedene Aktionen
- Modehaus Thien: Hüpfburg
- Firma Stuke: Uhrmacherausbildung: Vorstellung des Handwerks; Kinder-Bastelaktion: Kinderuhr zusammenbauen, Ketten auffädeln
- Wimmert: Kindermärchenkarussell, Luftballonstand, Kuchenwagen
- Allgemein: Kletterleuchtturm, Gute Laune Bar

### MOORSTRASSE

- Hanneken Braut- und Abendmoden: Wasserspiele „Entenangeln“
- MÄNNERSACHE HANNEKEN: Auftritt Pianist Josef Barnickel
- MT: Glücksrad
- Pancratz: Mai-Bowle, Brillen Service-Station
- Himmel No. 7: Gewinnspiele und märchenhafte Kreativwerkstatt
- Petra Stunteberg: Crepê- und Eiswagen
- Verein „Jedem Kind eine Chance e.V.“: Dosenwerfen
- Bücherei St. Marien: Bücher/ DVD-Flohmarkt
- Auto Senger: Fahrzeugausstellung

### KIRCHSTRASSE

- Volksbank e.G.: verschiedene Aktionen
- Frerker: Straßencafé
- Personaltrainer: Speedbox
- Hansa Repair: Popcorn und Hüpfburg
- SV Hansa Friesoythe: Hip Hop
- DRK: Infostand
- Allgemein: Feuerwerk, Kutschen und Planwagen, Lederstand, Haare flechten, Softeis, Bogenschießen für Kinder, Oldtimer Altenoythe, Schiffsmodellbau, Origamistand, Luftballonkunst

### EUROPASTRASSE

- Plaggenborg: Mobiles Jumphouse
- 2-Rad Experte Frerichs: Rodeo Bullriding

### BAHNHOFSTRASSE

- Immo-Börse: Popcorn-Stand
- Möbel Meyer GmbH: Kaffee- und Gebäckspezialitäten, Süßigkeiten
- Allgemein: Hindernisparkour

### WEITERE ANGEBOTE

- CDU: Torwandschießen
- Bürgerhospitalstiftung: Glücksrad
- Kunstkreis: Morphing Ausstellung



# Stuke

Meisterbetrieb in Friesoythe Lange Straße 15/17

Augenoptik: 04491 2142  
Uhren/Schmuck: 04491 3442



### Vernissage im Atelier am Schlachthaus

Der Kunstkreis Friesoythe lädt am Maitage-Samstag, 23. April, zur Vernissage in das Atelier am Schlachthaus in Friesoythe, Burgstraße 21, ein.

Vom 24. April bis zum 1. Mai ist die Kunstaussstellung „Morphing“ geöffnet. Zu sehen sind Fotografien von Yvonne Gunz sowie Werke von Christa Anneken und Gerd Binder.

Die Öffnungszeiten:  
Sa.-So.: 15 bis 18 Uhr;  
Mo. – Fr.: 18 – 20 Uhr.

# MAITAGE

Sonntag

## ANGEBOTE UND AKTIONEN

Tausende werden am Maitage-Sonntag „mit Kind und Kegel“ in der Friesoyther Innenstadt unterwegs sein. Von 13 Uhr bis 18 Uhr haben die Geschäfte geöffnet und bieten attraktive Sonderangebote

in allen Bereichen. Nicht nur das: Der Handels- und Gewerbeverein hat ein buntes Programm zusammengestellt, das für Abwechslung und Unterhaltung für die ganze

Familie sorgt: „Es ist uns besonders wichtig, dass für alle kleinen und großen Besucher etwas dabei ist“, betont HGV-Chef Frank Hanneken, der gemeinsam mit seinem Stellvertreter Markus Block und den Straßensprechern das Fest auf die Beine stellt.

Das gesamte Straßenbild zeigt sich nach der Innenstadtsanierung

**„Es ist uns besonders wichtig, dass für alle kleinen und großen Besucher etwas dabei ist“**

Frank Hanneken

**Spaß und Genuss für die ganze Familie!**

im frischen Glanz und bietet ein wunderschönes Ambiente für die Veranstaltung. Beste Voraussetzungen also, um die neugestalteten Flächen für das bunte Spektakel zu nutzen.

Da drehen sich Glücksrad und Kindermärchenkarussell um die Wette, Vereine bauen Infostände auf und es dürfen sogar Kinderwagen zusammengebaut werden. Natürlich gibt es Hüpfburgen, die sich für akrobatische Sprünge eignen und Tanzgruppen präsentieren sich mit aktuellen Formationen. Voltigierführungen auf dem Holzpferd stehen im Programm und eine Kreativwerkstatt fördert die Fantasie der Kinder. Etwas rauher geht es beim Rodeo Bullriding zu und Treffer werden beim Torwandschießen gezählt.

Kutschen und Planwagen sind unterwegs, beim Bogenschießen wird die Treffsicherheit geprüft und zwischen Haare flechten und Papierfalten schmeckt die Bratwurst oder die Zuckerwatte am besten: Nur eine kleine Auswahl der zahlreichen Aktionen.



**Sonntags Shopping-Bummel in Friesoythe!**

Und untermalt wird der Zauber an allen Ecken und Enden natürlich von harmonischen Rhythmen in Dur und Moll. Neben verschiedenen Platzkonzerten wird Pianist Josef Barnickel nach seinem

Auftritt am Samstag auch am Sonntag in der Stadt sein und zeigt in der Moorstraße sein Können.

Die Friesoyther Band „BROKENFAN“ spielt auf der Bühne vor dem alten Rathaus.

### gerwing / nonnenmacher / göken

Rechtsanwälte und Notar in Friesoythe

erfolgreich beraten ...



... rechtssicher entscheiden!

#### Franz Nonnenmacher

Rechtsanwalt und Notar a. D.  
Fachanwalt für Familienrecht  
Erbrecht\*

#### Hans Peter Göken

Rechtsanwalt und Notar  
Fachanwalt für Steuerrecht  
Fachanwalt für Insolvenzrecht

#### Bernd Preuth

Rechtsanwalt  
Fachanwalt für Strafrecht  
Fachanwalt für Verkehrsrecht

#### Dr. Darvin Decker

Rechtsanwalt  
Insolvenzrecht/Arbeitsrecht\*

Alte Mühlenstraße 11 / 26169 Friesoythe / Tel. 04491/9295-0  
Fax 04491/9295-44 / gerwing-nonnenmacher-goeken.de  
kanzlei@gerwing-nonnenmacher-goeken.de



## KOMM, WIR KOCHEN DRAUßEN!



Interview mit  
Matthias Plaggenborg  
electroplus | küchenplus  
PLAGGENBORG

### Wo liegen die speziellen Vorteile einer Outdoor-Küche?

Die speziellen Vorteile liegen darin, dass man im Grunde (fast) alle Funktionen einer Indoorküche auch draußen nutzen kann.  
Grillen / Kochen / Kühlen / Anrichten / Verstauen / Spülen / etc.

### Kann man die Küche auch im Herbst/Winter nutzen?

Die Küche kann 365 Tage im Jahr eingesetzt werden und ist speziell so konzipiert worden, dass sie ganzjährig im Einsatz ist.

### Kann sich jeder, der eine Terrasse hat, eine Küche aufstellen lassen?

Abhängig von der Größe der Terrasse, kann sich jeder eine Outdoor-Küche aufstellen lassen.  
Gerne über Eck, wenn es eine größere Variante sein soll. Gerne als Zeile.  
Das gute an einem modularen System ist, dass der Kunde auch später jederzeit seine Küche erweitern und ergänzen kann

### Wie muss denn der Boden beschaffen sein? Wie läuft das mit den Anschlüssen?

Der Boden sollte einen festen Untergrund aufweisen, so dass die einzelnen Module sicher stehen.  
Unebenheiten und Gefälle können wir über die Füße der Module so ausgleichen, dass die Küche sauber ausgerichtet auf der Terrasse des Kunden platziert wird.

### Ist die Küche stationär oder beweglich?

Die Küche ist stationär, kann aber bei Bedarf verrückt werden. Unterhalb der Module ist circa 15 cm Platz, so dass bequem unter der Küche auch gefegt werden kann.

### Ist die Küche draußen teurer als die klassische Einbauküche?

Das hängt von den Ansprüchen der Kunden ab, da der Preis für eine Indoorküche stark variiert.  
Eine 3,50 Meter Outdoorküche von Belmonto inkl. Grill gibt es ab circa 10.000 Euro

### Was braucht man mindestens für eine Outdoor-Küche?

Grundsätzlich benötigt man nur den passenden Stellplatz für eine Outdoorküche. Wenn die Küche einen Kühschrank und/oder eine Spüle enthalten soll, dann ist noch ein Stromanschluss nötig und/oder ein Wasseranschluss. Dieser kann z.B. über ein Gardena-Stecksystem sichergestellt werden oder natürlich auch über einen festen Wasseranschluss an der Stelle der Spüle (Zu- und Abfluss). Sollte der Zufluss über den Gardena-Anschluss erfolgen, so liefern wir einen 30l Wasserkanister für den Abfluss gleich mit, der unter der Spüle steht.

### Was ist der ideale Standort?

Eine Outdoor-Küche ist natürlich wetterbeständig, daher ist jeder Standort der ideale Standort um seinen Traum einer Außenküche verwirklichen zu können - egal ob Terrasse, Balkon, Pergola oder einfach auf der grünen Wiese.

Der ideale Standort ist der, an dem Sie sich draußen am wohlsten fühlen.

### Wie sieht es mit einer Outdoor-Küche auf dem Balkon aus?

Eine Outdoor-Küche kann auch auf einem Balkon stehen, wenn dieser die Standardmaße unserer Küche zulässt. Unsere Module sind 60 oder 116 cm breit und haben eine Tiefe von 75 cm. Die Gewichte liegen zwischen 75 kg und ca. 120 kg pro Modul ohne die Geräte, somit ebenfalls keine Einschränkungen für einen großzügigen Balkon.

*„Grillen... kochen...  
anrichten... spülen  
alles draußen!“*



### Wie trotz der Outdoor-Küche schlechtem Wetter?

Unsere Module werden aus hochwertigem verzinktem Metall gefertigt, die zu dem noch eine Pulverbeschichtung in der Wunschfarbe des Kunden erhalten. Die Säulen unserer Module sind außerdem aus hochwertigem Edelstahl gefertigt, so dass wir ein wetterfestes, robustes und damit absolut outdoorgeeignetes Produkt entwickelt haben. Als Arbeitsplatten setzen wir Dekton von Cosentino ein. Hierbei handelt es sich um ein Material, das aus Keramik, Glas und Quarz besteht. Durch die Wahl dieser Materialien ist eine langlebige Nutzung unserer Outdoormöbel sichergestellt.

### Was ist Ihr Tipp, denn Sie allen Outdoor-Fans mitgeben?

Träumen Sie nicht länger von Ihrer Outdoor-Küche, sondern fangen Sie mit der Planung gleich jetzt und hier an.



**„Eindeutig ein Habenwollen-Produkt!“**

Matthias Plaggenborg (re) mit seinem Team

Am 24. April von 13 – 18 Uhr

# VERKAUFSOFFENER SONNTAG



**KOSTENLOSE LIEFERUNG**

für alle Elektrogroßgeräte,  
die Sie am 24.04.22  
kaufen. Umkreis  
max. 50km.



Kinder-  
animation  
**Jump-  
House**



## NEU IM SORTIMENT! Outdoorküchen der Marke **BELMENTO**



BELMENTO

### Outdoor-Lifestyle made in Germany

Das Besondere an den Outdoorküchen der Marke BELMENTO ist das Zusammenspiel aus Design und Funktionalität. Denn eine Küche muss nicht nur praktisch und funktional sein, sondern auch schön. Küchen – gebaut für die schönen Momente im Leben. Damit Sie das Leben draußen noch mehr genießen können.



+electro**plus**

+küchen**plus**

# PLAGGENBORG

KÜCHENSTUDIO | HAUSGERÄTE | PHOTOVOLTAIK | KUNDENDIENST

FÜR MICH.  
VOR ORT.  
VOM FACH.

Europastraße 6+8, 26169 Friesoythe, Tel: 04491-2367, [www.plaggenborg.net](http://www.plaggenborg.net)

# FRITZ SEINE FRIEDA

## OCHSENAUGE & MANDELHÖRNCHEN

Also, der Willi Smith, Sie wissen schon, der berühmte Schauspieler, das scheint ja ein seltsamer Bursche zu sein. Ach, Will heißt er. Egal. Eine Ohrfeige vor laufenden Kameras bei der Oscar-Verleihung für den Moderator, weil er einen Witz über Smith's Ehefrau gemacht hat. Das hat es noch nie gegeben.



Was sagt man denn dazu? Nein, das ist nicht in Ordnung, meinte meine Freundin, als wir gestern in einem Friesoyther Café saßen und ein hervorragendes Ochsenauge und ein süßes Mandelhörnchen genossen haben. Obwohl, mal ganz ehrlich: So ein kleines bisschen hätte ich mir das von meinem verblichenen Ehemann auch gewünscht. Für mich eintreten, egal, welche Konsequenzen es hat. Kann man da als Frau stolz sein?

Naja, schon, aber das mit der Ohrfeige, das war dann doch zu viel. Überreagiert, nennt man das wohl. Mein Herbert, der reagierte nie über, der reagierte in den allermeisten Fällen gar nicht. Sei's drum. Wat geht us dat an? Ich freu' mich auf die Maitage, die endlich wieder stattfinden können. Da haben sich ja die Kaufleute richtig was einfallen lassen. Wir wollen da beide hin, also meine Freundin und ich. Schon am Freitag, wenn der Baum aufgestellt wird. Freibier gibt's und die Friesoyther Musiker spielen. Am meisten freuen wir uns auf die feschen Buben der Deichtiroler. Die kennen wir nicht, aber die Lederhosen und bayrische Blasmusik - das wird 'ne Gaudi. Und immer open air mitten auf der Kreuzung. Da könnte man ein ganzes Oktoberfest in klein aufbauen. Wenn wir nicht April hätten.

Also, Gisela, was meine Freundin ist, und

ich, sind jeden Tag dabei. Denn am Samstag wird's nochmal bayrisch. „Edelweiss“ heißt das Trio. Die kenne ich nicht, aber die sollen toll sein. Ich kenne ja „Ganz in weiß“, das war auch schön. Ach, der Roy Black. Egal.

Und wenn wir am Sonntag ausgeschlafen sind, starten wir mit unserer Shopping-Tour durch die Stadt. Alle Läden sind so nett hergerichtet, draußen tobt das Leben, alle Straßen sind voll. Herrlich! Das Wetter ist sowieso gut, weil das Wetter am Maitage-Sonntag immer gut ist. So. Und deswegen setzen wir uns ins Straßencafé und gucken uns Leute an. Das mögen wir am liebsten. Mit einem Mandelhörnchen und einem Ochsenauge.



Eure  
Frieda

### Advokaotenhuus



PartGmbH

**Kurmann, Dr. Schultz & Kollegen**  
Rechtsanwälte. Fachanwälte. Notar.

**BERNHARD KURMANN**

Notar a.D., Rechtsanwalt, Fachanwalt für Erbrecht

**DR. MICHAEL SCHULTZ**

Notar, Rechtsanwalt, Fachanwalt für Arbeitsrecht

**CHRISTINA HEßLER**

Rechtsanwältin

**JUTTA BRAUN-BURWINKEL**

Rechtsanwältin, Fachanwältin für Familienrecht

**ANNE KURMANN**

Rechtsanwältin, Fachanwältin für Verkehrsrecht

Gerichtsstraße 11, 26169 Friesoythe  
04491 92560

[www.advokaotenhuus.de](http://www.advokaotenhuus.de)

## Komm zu FRITZ!

### MINI-JOB mit MAXI-SPASS!

Für die Betreuung unserer Stadtmagazine  
suchen wir eine/n kommunikative/n

**Mitarbeiter/in (w/m/d)**  
für die Anzeigenakquise.

**Homeoffice!**  
**Freie Zeiteinteilung!**

Von Zuhause aus kontaktieren Sie unsere  
Anzeigenkunden telefonisch und per E-mail.  
Vorkenntnisse sind nicht erforderlich,  
Organisationstalent und freundlicher Umgang  
erwünscht.

**Rufen Sie mich einfach an!**

Julius Höffmann | Tel. 0171 7554179  
info@hoeffmann-medien.de  
www.hoeffmann-medien.de

  
hoeffmann  
medien

## KARANTÄNE – SO OFF SO...

Von Martin Pille

Plaggen Oma, jüst 94 wudden, waohnt siet twintig Jaohr allein, sietdem Opa staorben wör. Al's wat sei heff un wat ähr Spaoß maoken de up ähre aolen Daoge, dat wör ähr Goldfischk, denn sei al lange har und denn sei leiw har äöwer al's. Dei schwemmede egaol weg munter in't Glas herümme, quitschfidel un munter. Plaggen Oma schnackte sogaor mit ähren Edgar, so har sei üm näumt.

Eines Daoges seet Edgar in eine Ecke un rögede sick nich väl, und Oma mennde, dat hei uck nich mehr dei feine frischke goldene Farwe har. Sei wör gewaltig dönnänner, weil sei Angst har, dat sei ähr ein un al's verleisen kunn. Sei öwerleggde un kööm up dei richtige Idee: „Ick mott daormit nao'n Veihdoktor! Wekke för Schwiene kann, dei kann sachte uck för Fischke, ampart för sükke as disse“

Un sei wüss uck, nao wekken sei gaohn kunn: dei aole Doktor Krusemeyer. Sei nööm ähr Glas unnern Arm un möök sick up denn Weg. Sei dröög üm dat grote Problem vör. Dei aole Doktor Krusemeyer har seläwe noch kienen Fisch behandelt, blots Starcken un Schwiene, Schaope un aff un tau 'n Perd. Aober hei wör'n gauen Kerl un wull Plaggen Oma so gerne helpen.

„Laot dat Glas hier“, mennde hei, üm Tied tau gewinnen, denn hei seeh, wat sick daor för ne Tragödie anbaohnnen de, „dienen Edgar mott ick ers maol in

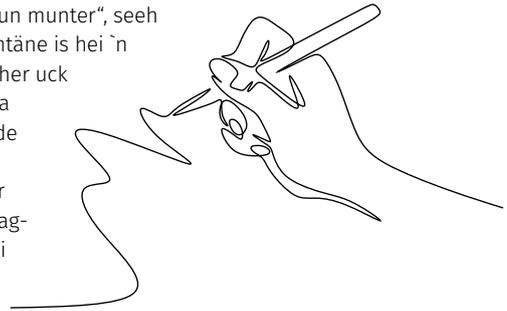
Karantäne nämen. Kaom in drei Daoge weer, dann schall hei wull wedder gesund wän“. „Ick bünn al siet twintig Jaohr in Karantäne“, mennde Plaggen Oma, „un dei Maskenpflicht van vandaoge finde ick uck gaut“. „Watt?“, frög dei Doktor. „Jao“, anderde Oma, „upp disse Wiese kann ick uck maol aohne Tähne ut'n Huus gaohn“.

Oma güng, un nao twei Stunden wör Edgar dote. Dei Doktor nööm denn Fisch ut dat Waoter, packte üm fein in nattet Zeitungspapier und feuerde nao dei nächste Zoohandlung. Hei leet sick dei Goldfische vörwiesen. Aohne wat tau seggen -dat wör siene Aort- verglech hei un meet mit'n Tollstock genau ut, un nao'ne halwe Stunde har hei denn richtigen, blots 'n bäten dunkler wör dei neie. „Dat maakt drei Euro“. Tauhuse schmeet hei denn doden Fisch in't Klo. Nao drei Daoge stünd mörgens Klock acht Plaggen Oma vör dei Dörn un keek üm mit ängstlike Ogen an. „Dien Edgar is wedder gesund un munter“, seeh dei Doktor, „blots van dei Karantäne is hei 'n bäten dunkler wudden, ligg sicher uck an't Fauer un dei Medizin“. Oma keek denn Fisch an un straohlde öwer ale Backen: „Dat Dunkle steiht üm väl bäter“. Dei Doktor födderde drei Euro Honorar. Plaggen Oma geef üm fiefe: „För dei Karantäne“, mennde sei.

Die nächste Ausgabe erscheint zum verkaufsoffenen Sonntag am 3. Juli (Stadt in Kinderhand)

Anzeige reservieren?

Melden Sie sich gerne: [info@hoeffmann-medien.de](mailto:info@hoeffmann-medien.de)



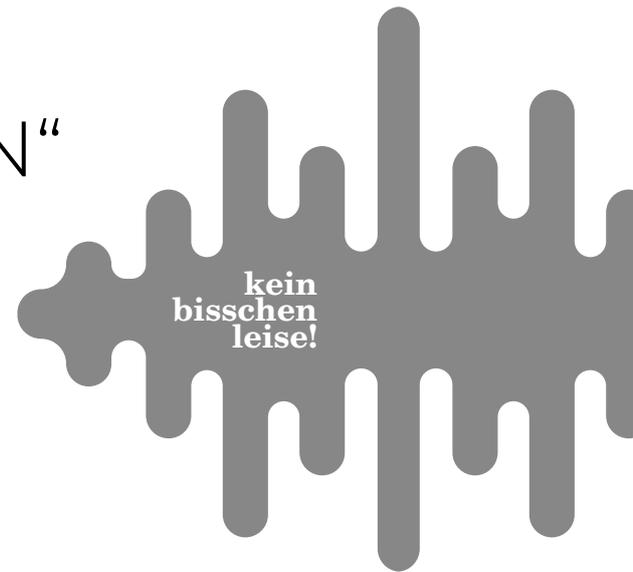
## HGV-PODCAST: „REDEN STATT ROSTEN“



Der Podcast des HGV Friesoythe

„Reden statt Rosten“: So lautet die Devise des HGV-Podcasts, der regelmäßig über aktuelle Neuigkeiten rund um Friesoythe berichtet. Reinhören lohnt sich. Einfach den QR-Code scannen und schon ist man gewissermaßen live dabei!

Der nächste wird übrigens am 21. April freigeschaltet. Thema: natürlich die Maitage!



Hier geht's zum Podcast: Einfach den QR-Code mit dem Handy scannen.

# HAST RECHT

Tipp von Rechtsanwalt Dr. Jan Bookjans

## CORONA UND ARBEITSPLATZ – WAS GILT?

Die Corona-Pandemie hat sowohl Arbeitgeber als auch Arbeitnehmer in den letzten Jahren vor erhebliche Herausforderungen gestellt und die täglichen Betriebsabläufe grundlegend verändert. Immer neue Regelungen und Verordnungen haben zum Teil für Verwirrung aber auch Verunsicherung geführt. Bundestag und Bundesrat haben am 18. März dem neuen Infektionsschutzgesetz zugestimmt, mit dem die meisten Corona-Beschränkungen im öffentlichen Leben weggefallen sind. Auch arbeitsrechtlich führen die neuen gesetzlichen Regelungen zu Änderungen. Die wichtigsten dieser Änderungen sollen im Folgenden aufgezeigt werden:

1. Mit Ablauf des 19. März 2022 ist die Regelung des § 28 b Abs. 1 IfSG a.F. außer Kraft getreten. Damit gilt für Arbeitsstätten die 3G-Regelung nicht mehr.

Beschäftigte müssen daher für den Zutritt zur Arbeitsstätte nicht mehr nachweisen, geimpft, genesenen oder getestet zu sein. Arbeitgeber sind auch nicht mehr verpflichtet, kostenlose Corona-Schnelltests anzubieten. Soweit der Arbeitgeber eine freiwillige Beibehaltung der 3G-Regelung im Betrieb fordert, dürfte dies aus datenschutzrechtlichen Gründen unzulässig sein.

2. Weiter ist die verschärfte Testpflicht, die für Beschäftigte und Besucher bestimmter Einrichtungen, wie etwa Krankenhäuser, Arztpraxen und Pflegeeinrichtungen bestand, mit Ablauf des 19. März 2022 außer Kraft getreten.

3. Auch ein gesetzlicher Anspruch auf Homeoffice besteht nicht mehr. Arbeitgeber sind nunmehr aber verpflichtet, im Rahmen einer Gefährdungsbeurteilung zu prüfen, ob die Arbeit im Homeoffice eine erforderliche Maßnahme zur Verminderung betriebsbedingter Personenkontakte darstellen kann. Der Wegfall der Homeoffice-Pflicht hindert die Arbeitsvertragsparteien also nicht, bestehende Regelungen zur Arbeit im Homeoffice einvernehmlich fortzuführen. Im Übrigen sollen Arbeitgeber selbst die Gefährdung durch das Coronavirus einschätzen und entsprechende Maßnahmen zum Infektionsschutz festlegen, wie Abstands- und Hygieneregeln oder eine Maskenpflicht. Dabei sollen

sie auch das regionale Infektionsgeschehen berücksichtigen.

4. Eine Impfpflicht kraft Rechtsverordnung besteht weiter nicht. Jedoch müssen Arbeitnehmer im Bereich des Gesundheitswesens, also solche, die z.B. in Krankenhäusern, Arztpraxen oder Tageskliniken arbeiten, ab dem 15. März 2022 einen Immunitätsnachweis gegen COVID-19 führen, d. h. genesen oder geimpft sein.

Es liegt also nun im Ergebnis in den Händen der Arbeitgeber und Betriebe, die notwendigen Basischutzmaßnahmen zu ergreifen, und eigenverantwortlich Hygienekonzepte umzusetzen. Um die Auswirkungen eventueller weiterer Infektionswellen zu begrenzen, muss zudem sicherlich die Impfquote deutlich erhöht werden.



## DER DIGITALE STADTGUTSCHEIN

Der Friesoyther HGV zeigt sich als aufgeschlossene und moderne Kaufmannschaft und stellt sich mit zahlreichen Aktionen den Herausforderungen des stationären Einzelhandels. Dazu gehört der digitale Stadt-Gutschein, der in mehreren Friesoyther Geschäften und Banken zu haben ist. Darüber hinaus kann er auf [www.hgvfriesoythe.de](http://www.hgvfriesoythe.de) erworben oder auch – für den schnellen Bedarf – ausgedruckt werden.

- Ein innovatives Service-Angebot, das ein bequemes und zeitgemäßes Einkaufen möglich macht. „Wir sind die Ersten im Landkreis Cloppenburg, die diese Idee umsetzen“, betont HGV-Chef Frank Hanneken. „Eine Supersache und wir erwarten eine Riesen-Resonanz“.
- Die digitale Karte ist im Format mit einer EC-Karte vergleichbar. Sie bietet

sich als Geschenk an, mit dem man nichts falsch machen könne. Sie kann natürlich auch für sich selbst genutzt werden – sozusagen als bargeldloses Guthaben in der Tasche. Der Geschenkgutschein ist bei den teilnehmenden Händlern, Gastronomen und Dienstleistern in und um Friesoythe einlösbar. So können Sie die Vielfalt der Stadt verschenken und gleichzeitig die lokalen Geschäfte vor Ort unterstützen – eine Win-Win-Situation, freuen sich die HGV-Verantwortlichen.

Der Stadtgutschein Friesoythe kann mit beliebigen Beträgen aufgeladen und in Teilbeträgen eingelöst werden. So hat der Beschenkte die volle Flexibilität und kann sich gleich mehrere



Wünsche gleichzeitig erfüllen. Die teilnehmenden Firmen können auf der HGV-Seite gefunden werden, zur Einführung gibt der HGV einen Start-Bonus.

Der 1. Vorsitzende des HGV macht auf weitere Nutzungsmöglichkeiten aufmerksam: Firmen geben ihren engagierten Mitarbeitern\*innen einen monatlichen Gutschein als steuerfreien Sonderbonus. Aktuell liegt die maximale Summe bei 44 Euro. „Diesen Bonus könnten Unternehmen ihren MitarbeiterInnen als Wertschätzung ihrer Arbeit mit dem neuen Stadtgutschein zur Verfügung stellen.“

**Super-Idee: steuerfreier Sonderbonus zur Mitarbeitermotivation!**

# PORTRAIT

## MIT FRÖHLICHER LEICHTIGKEIT UND DICKEN KLECKSEN

Hobbymaler aus Thüle ist Auto-didakt – Abstrakte Farbenspiele

Thüle. „Selbstbestimmt und ohne Pathos, mit gefühls- und emotionsgeladenem Duktus sowie spontaner Ausdruckskraft“. So beschreibt Heinz-Josef Laing das Entstehen seiner zumeist großformatigen und farbenfrohen Bilder. Als der Thüler im November 2019 nach 40 Berufsjahren als Journalist und Medienberater in den Ruhestand wechselte, wandte er sich der Malerei zu.

„Ich habe für mich ein Hobby gesucht, welches mir Spaß bereitet. Das stand im Vordergrund,“ sagt der 68-Jährige mit Blick auf seine Bilder und seinen Vorrat an Farben, Leinwänden, Pinseln und Spachteln in seinem kleinen Atelier im Bussardweg in Thüle.

Für die Kunst und besonders die abstrakte Malerei hat sich der gebürtige Friesoyther seit Jahrzehnten interessiert.

Der Besuch von Ausstellungen, Galerien und Ateliers gehört schon lange

zum sommerlichen Urlaubsprogramm. Ehefrau Marianne ist begeisterte Begleiterin und inzwischen wichtige kritische Instanz bei der Entstehung und Bewertung seiner farb-explosiven Bilder.



Heinz-Josef Laing malt mit Acrylfarben auf Leinwänden. Seine farb-explosiven Bilder entstehen schnell und spontan. Fotos: privat

Heinz-Josef Laing ist Autodidakt, seine Fertigkeiten und sein Wissen über den „Abstrakten Expressionismus“ hat er sich selbst angeeignet. Literatur dazu und die

Angebote im Internet waren hilfreiche Wegweiser. Die differenzierten Mal- und

Spachteltechniken brachte er sich mit viel Übung bei. „Es gibt einige Leinwände, die habe ich sechs- oder sieben Mal übermalt“, sagt der Hobbymaler schmunzelnd. Bei der schnellen und spontanen Malerei mit Acrylfarben entstehen

Farbflächen, die nur gelegentlich mediativ wirken, meistens aufwühlen und auf den ersten Blick erschrecken. Bunt und vielfältig zieht Heinz-Josef Laing mit dem Spachtel Farbstreifen kreuz und quer über die Leinwand. Es entstehen beeindruckende Farbenspiele. Am Ende greift er zum Pinsel, taucht ihn in den Farbbecher und überzieht das soeben sorgfältig modellierte Bild mit einer sinnlos erscheinenden Folge von dicken Klecksen und schmalen Farbtropfen. Die Bilder aus Thüle vermitteln meistens Leichtigkeit und Frohsinn, nur gelegentlich wirken sie bedrohlich, wenn Laing allzu düster wirkende Farben kombiniert. Viele seiner Bilder

hängen in seinem Wohnhaus in Thüle, in den Wohnungen seiner beiden erwachsenen Kinder, bei Verwandten und Freunden in Friesoythe, Barßel, Bösel, Quakenbrück, Oldenburg oder Berlin. Laing: „Ich habe ein Hobby gefunden, welches mich im Ruhestand ausfüllt, bei dem ich entspannen kann und sehr viel Spaß habe.“ Die Corona-Pandemie hat der malende Thüler bisher gut überstanden: „Ich bin zu Hause geblieben und habe gemalt. Das war nicht eine einzige Minute langweilig.“

*Wissen selbst angeeignet*

**„Ich habe ein Hobby gefunden, welches mich ausfüllt“**

Heinz-Josef Laing



**Haus in Friesoythe und Umgebung zu kaufen gesucht.**

**Eine junge Familie möchte endlich ihr eigenes Haus kaufen.**

Es wird ein Einfamilienhaus oder Doppelhaushälfte in Friesoythe, gerne auch in den Ortsteilen, oder im Bereich Bösel/Garrel gesucht.

Rufen Sie uns einfach an.

Wir helfen Ihnen beim Verkauf Ihrer Immobilie weiter.

Seit über 50 Jahren sind wir Ihr Ansprechpartner für Fragen rund um die Immobilie.



**Hartwig von Garrel**

Auktionatoren- und Immobilienbüro

Ellerbrocker Str. 3 · Friesoythe · Tel.: 04491-40766

## „DEUTSCH ALS ZWEITSPRACHE FÜR UKRAINISCHE SCHÜLER“



**Rasmus Braun**

• Viele ukrainische Kinder besuchen die Schulen in Friesoythe. Im Gespräch mit dem FRITZ-Stadtmagazin beschreibt der Rektor der Oberschule, Rasmus Braun, den Schulalltag und die besondere Situation der Mädchen und Jungen aus der Ukraine.

• **Wie viele ukrainische Kinder besuchen aktuell die Oberschule Friesoythe?**

• Im Moment haben wir an der Oberschule 10 Anmeldungen von Kindern im Alter zwischen 11 und 16 Jahren. Zwei Schülerinnen habe ich bereits weiter an das Gymnasium vermittelt, damit diese dort die Oberstufe besuchen können.

• **Gehen Sie davon aus, dass es in Zukunft mehr werden?**

Am 19. April haben wir mit der Gerbertschule eine gemeinsame Anmeldeaktion geplant. Hier stehen dann neben den Mitarbeiterinnen aus dem Sekretariat auch Dolmetscher aus dem Lehrerkollegium zur Verfügung. Wir wollten vermeiden, dass die Anmeldungen über die ganzen Ferien- und ersten Schultage verteilt kommen. So haben wir einen besseren Überblick und können die Kinder auch besser verteilen. Dabei ist wichtig, dass die Gerbertschule nur ihr Einzugsgebiet aufnehmen kann. Auch ich muss schauen, wie viele Schüler und Schülerinnen von uns aufgenommen werden können. Hier soll auch zeitnah ein Gespräch mit allen weiterführenden Schulen in der Stadt direkt nach den Ferien stattfinden. Die Beschulung dieser Kinder ist eine gesamtschulische Aufgabe aller Akteure dieses Bereiches.

• **Wie muss man sich den Schulalltag für diese Kinder vorstellen? Gibt es einen regulären Unterricht?**

An der Oberschule sieht das Konzept folgenden Beschulungszyklus vor: Die Schüler und Schülerinnen erhalten an bestimmten Stunden am Tag Förderung im Bereich Deutsch als Zweitsprache (DaZ). In anderen Stunden nehmen die Schüler und Schülerinnen am regulären Unterricht im Klassenverband teil und arbeiten dann via Tablet an den Aufgaben ihrer ukrainischen Onlineschule. Ferner finden ergänzende Maßnahmen mit Unterstützung des

Bildungswerkes außerhalb der Unterrichtsverpflichtung statt.

• **Erhalten Sie dafür mehr Personal, das sich gezielt um diese Schüler(-innen) kümmern kann?**

Die sogenannten DaZ-Stunden werden im Dezember an Hand der dann angemeldeten Schüler und Schülerinnen abgefragt und im Mai für das neue Schuljahr den Schulen bekannt gegeben. Die Kinder aus der Ukraine waren natürlich zu diesem Zeitpunkt noch nicht erfasst. Ich gehe aber davon aus, dass dem Kultusministerium diese Problematik bekannt ist und habe die große Hoffnung, dass hier bei validierter Datenlage dem Bedarf entsprechende Stunden nachgebessert werden. Aktuell haben wir nur die vorhandenen Stunden sowie eine kurzfristig verfügbare Vertretungs-

lehrkraft, die über deutsche und russische Sprachkenntnisse verfügt. Schwer abzuschätzen ist, wie lange diese Stunden benötigt werden. Problematisch kommt momentan aber auch der Fachkräftemangel hinzu. Dieser findet sich auch im schulischen Bereich wieder. Es wird zunehmend schwieriger, Lehrkräfte in Festanstellung oder Vertretungsanstel-

lung zu gewinnen. Da ist der Markt einfach leer.

• **Wie ist die bisherige Erfahrung: Berichten die Kinder von ihren traumatischen Erlebnissen, können sie sich überhaupt auf Schule konzentrieren?**

Dazu kann ich noch nicht eine belastbare Aussage treffen. Die Familien waren erst einmal froh darüber, dass die Kinder zur Schule gehen konnten. Schule vermittelt immer eine Struktur und hat damit einen sicheren Rahmen, auf den sich Schüler und Schülerinnen verlassen können. Ob und wann hier traumatische Erlebnisse auftauchen, wird sich erst nach einer gewissen Zeit zeigen. Dort können wir auf unsere Sozialpädagoginnen oder das Unterstützungsteam des Regionalen Landesamtes für Schule und Bildung in Osnabrück zurückgreifen. Klar ist natürlich, dass ein Krieg und die Flucht aus der Heimat Auswirkungen auf die Kinder haben werden und nicht spurlos vorüber gehen. Das sollte allen bewusst sein.

• **Wie sieht es mit den Belastungen für die Kollegen und Kolleginnen sowie der Schulleitung aus?**

Grundsätzlich haben wir in der Schule eine gewisse Grundbelastung, so wie dies auch in jedem Beruf und mit jeder Tätigkeit der Fall ist. Mit einem klaren Ablauf und einer klaren Struktur kann jeder Einzelne an der Schule gut umge-

hen. Doch die Belastung hat in den vergangenen Jahren spürbar zugenommen, was nicht zu unterschätzen ist. Bedingt durch Corona oder Flüchtlingskrise 2015, Inklusion oder auch die Digitalisierung werden aus Belastungsspitzen eine Dauerbelastung. Die Kollegen und Kolleginnen sehnen sich nach langer Zeit nach einem ganz normalen Schuljahr.

### *Gemeinsame Anmeldeaktion*

### *Mangel an Fachkräften*

nah am  
menschen  
nah am wohnort



fürsorge, kompetenz & pflege.  
wir sind verlässlich in unserem modernen  
medizinischen versorgungszentrum  
für sie da.

st.marienstift  
friesoythe



seit 1867  
und für die  
zukunft.

[www.marienstift-friesoythe.de](http://www.marienstift-friesoythe.de)

# NETZWERK GESUNDHEIT

## (D)EINE 23000 IDEEN SIND GEFRAGT

(D)eine 23000 Ideen sind gefragt: Alle Friesoyther sollen mitmachen im neuen „Netzwerk Gesundheit Friesoythe“, das mit der Kraft, der Kreativität und der Schöpferstärke einer ganzen Stadt das heimische Krankenhaus und damit die örtliche Gesundheitsvorsorge fördern und fordern möchte. Dabei zu sein ist ganz leicht und völlig zwanglos, erklären die

beiden Initiatoren des Projekts, Jann Christian Hegewald und Dr. Matthias Lamping. Auf der neuen Webseite [www.ng-f.de](http://www.ng-f.de) werden Wünsche, Ziele und Gedanken der Menschen aller Generationen gebündelt, um sie zum



Wohle der Klinik zu nutzen. Denn „es ist nicht irgendein Krankenhaus, es ist unser Krankenhaus“, betont Georg Litmathe, Vorsitzender des Rates der Bürgerhospitalstiftung, das 2021 gegründet wurde. Beide Institutionen arbeiten zusammen und ergänzen sich in ihrem Bemühen,

„die Gesundheitsversorgung unserer Stadt langfristig zu stärken und auszubauen“. Damit verbunden auch die Anstrengung, medizinische Fachkräfte zu gewinnen und vor allem auch zu binden - eine Grund-

voraussetzung für ein erfolgreiches Arbeiten und für den Fortbestand des Friesoyther Hospitals. Erste Maßnahmen sind bereits in Arbeit: Der Kontakt zum medizinischen Personal wird hergestellt und intensiviert, um Integration und Einbindung in die Gesellschaft zu begleiten. Paten seien denkbar, die die Vorzüge der Stadt vorstellen, Möglichkeiten der Vereinsarbeit und Mitgliedschaft aufzeigen, Berührungspunkte überbrücken und somit quasi als gesellschaftliche Lotsen auftreten. „Es ist ganz wichtig, auch die Familien mit einzubeziehen“, betont Litmathe. Und so geht's: Wer Teil des freiwilligen Netzwerkes werden möchte, kann sich auf der Internetadresse

[www.ng-f.de](http://www.ng-f.de) registrieren lassen und eine oder mehrere Ideen, Gedanken aufschreiben. Alle Einträge werden gesammelt und weiterentwickelt, um sie gegenüber politischen Entscheidungsträgern in Land und Bund zu vertreten. Ein wichtiger Aspekt: Eine breite Öffentlichkeit signalisiert die breite Unterstützung für das Hospital. Das Prinzip ist klar: Je größer die Menge der teilnehmenden Menschen, desto mehr wird sie gehört und wahrgenommen. Die gesunde Mischung aus Quantität und Qualität birgt dabei den Erfolg.

„Eines können wir hier so gut wie sonst nirgendwo: Gemeinsam die Ärmel aufkrepeln“, setzt Jann Christian Hegewald auf das „Wir-Gefühl“. Eine Vision, die zur Mission wird: „Dies ist kein Sprint, sondern ein Marathon. Dieser ist auch keine Einzeldisziplin, sondern ein Staffellauf, bei dem jeder Friesoyther mit seinen Anregungen und Ideen, Forderungen und Wünschen mitlaufen kann“, erklären die Initiatoren.

### Info

- Ein erster Termin steht bereits: Am Donnerstag, 19. Mai, startet um 19 Uhr das erste „After-Work-Treffen“ für alle Mitwirkenden im Gesundheitswesen in der Wassermühle. Wie Matthias Lamping und Jann Christian Hegewald betonen, sind die MitarbeiterInnen aus allen medizinischen Bereichen eingeladen, dabei zu sein: Ob Krankenhaus oder Rettungsdienst, Hausärzte oder Pflege, Hebammen oder Physiotherapeuten. Regelmäßige Treffen als wirkungsvolle Plattform zur gegenseitigen Vernetzung sind geplant.

Georg Litmathe verweist im Gespräch mit dem Friesoyther Stadtmagazin auf die gute Arbeit des Krankenhauses in den vergangenen Jahren. Auch ein professionelles Gutachten bestätige der Geschäftsleitung ein zielführendes und zukunftsorientiertes Arbeiten unter den gegebenen Rahmenbedingungen. Doch es werde jedes Jahr aufs Neue deutlich: Die Finanzierung reiche nicht aus. Darum sei es existenziell wichtig, dass das Friesoyther St.-Marien-Hospital von möglichst vielen Menschen gestärkt werde.

Bernd Wessels, Geschäftsführer der Klinik, begrüßt die Initiativen und das Engagement der Beteiligten: „Ich spüre, dass die Menschen in Friesoythe hinter dem Krankenhaus stehen.“ Die Identifizierung mit dem Hospital, von den MitarbeiterInnen bis zu jedem einzelnen Bürger, sei ein starkes Signal an die Entscheider. „So werden wir unser Krankenhaus behalten.“



**Viele Maitage-Angebote in allen Abteilungen!**

**HOLGER KNELANGEN**  
Gartentechnik - Zweiräder

Verkauf · Reparatur · Service · Meisterwerkstatt

Moorstraße 10 · 26169 Friesoythe · Tel. 04491/2362  
[www.Knelangen.eu](http://www.Knelangen.eu)

**TIPP:**  
Fahrrad-Packtaschen besonders günstig!

- Netzwerk-Programm beim Maitage-Sonntag:
- **13:30 & 15:30 Uhr:**
- WICKELKURS FÜR JEDERMANN mit Regina Peters-Trippner
- **14:30 & 16:30 Uhr:**
- REANIMATION FÜR JEDERMANN mit dem Team des St.-Marien-Stifts
- **Durchgehendes Angebot:**
- Sportspiele für Kinder, Desinfektionscheck und Notfallmappen



# STADTRADELN

## FRIESOYTHE TRETEN IN DIE PEDALE

„Ab aufs Rad“ heißt es demnächst in Friesoythe: **Vom 1. bis 21. Mai** werden wieder fleißig Kilometer mit dem Fahrrad gesammelt. Denn in diesem Zeitraum nimmt die Stadt Friesoythe zum zweiten Mal beim „Stadtradeln“ teil. Wie im vergangenen Jahr sind alle Menschen, die im Stadtgebiet leben, arbeiten, einen Verein oder eine Schule besuchen, eingeladen, an dem Projekt teilzunehmen. Ziel ist es, dass Bürger das Fahrrad vermehrt in ihrem Alltag nutzen und so einen wichtigen Beitrag zum Klimaschutz leisten. Interessierte Personen können sich ab sofort im Internet unter „www.stadtradeln.de/friesoythe“ oder über die „Stadtradeln“-App registrieren und einem Team der Kommune

beitreten. Ein Erklärvideo für die Registrierung per App ist auf der Internetseite

der Stadt Friesoythe zu finden. Jeder Kilometer, der in den 21 Tagen mit dem Fahrrad zurückgelegt wird, kann online eingetragen werden. Bei der App besteht außerdem die Möglichkeit, dass

die gefahrenen Kilometer automatisch per GPS aufgezeichnet und gutgeschrieben werden. Die Radkilometer können auch außerhalb des Stadtgebiets zurückgelegt werden. Personen, die keinen Internetzugang haben, können die wöchentlich gefahrenen Kilometer in einem Erfassungsbogen, den sie beim Rathaus erhalten, eintragen.

Beim Stadtradeln haben die Teilnehmer die Möglichkeit, ein Team zu gründen, um speziell für einen Verein, eine Schule, ein Unternehmen oder eine Clique Kilometer zu sammeln. Diese können miteinander verglichen werden.

Im Rahmen des Stadtradeln werden für Bürger und interessierte Personen verschiedene Programmpunkte angeboten. Den Auftakt bildet am **26. April um 18 Uhr** eine Informationsveranstaltung zum Radverkehrskonzept im Forum am Hansaplatz.

Der Verein Erholungsgebiet Thülsfelder Talsperre organisiert am **3. Mai um 13:30 Uhr** eine geführte Radwanderung zum Thema „Ahoi

zur Schifffahrt in Friesoythe“. Anmeldungen sind notwendig. Am **7. Mai** finden in vielen Kommunen des Landkreises Auftaktfahrten statt. In Friesoythe wird

diese Aktion von dem Rad-Sport-Club Thüle durchgeführt. Die Auftaktfahrt startet um 11 Uhr auf dem Parkplatz am Rathaus. Eine Teilnahme an der circa 30 Kilometer langen Tour mit Pause auf dem Grillplatz in Thüle ist kostenlos.

Für alle Kinder und Familien gibt es in diesem Jahr vom **6. bis 8. Mai** ein besonderes Highlight. Unter dem Motto „Ferro auf der Suche nach dem Regenbogen“ wird eine spannende Rätseltour für die kleinsten Fahrradfahrer organisiert. Gestartet wird auf dem Spielplatz am Rathaus am Stadtpark. Von dort wird eine circa vier Kilometer lange Strecke mit einigen Zwischenstopps abgefahren. Für alle kleinen Teilnehmer gibt es am Ende eine Belohnung. Als Anreiz für eine Teilnahme beim Stadtradeln gibt es verschiedene Preise. Eine Chance haben die drei Teams, die pro Teilnehmer

die meisten Kilometer gefahren sind sowie die drei Teams, die gemeinsam die meisten Kilometer zurückgelegt haben. Außerdem werden drei Einzelteilnehmer mit den besten Ergebnissen belohnt. Auch die jüngeren Radler sollen nicht zu kurz kommen: Neben einer Auszeichnung für die Schule mit den meisten Kilometern pro Teilnehmer, können die drei besten Teilnehmer (bis einschließlich 18 Jahre) einen Preis gewinnen. Passend zum Stadtradeln können ab dem 26. April störende und gefährliche Stellen im Radwegeverlauf über die Plattform „Wege-detektiv“ direkt an die Stadtverwaltung gemeldet werden. Das Tool wird im Rahmen der Entwicklung des Radverkehrskonzeptes in Friesoythe eingeführt und kann über die städtische Internetseite geöffnet werden.

**Auftaktfahrt findet am 7. Mai statt**



**Weitere Infos gibt es online unter [www.friesoythe.de/Stadtradeln](http://www.friesoythe.de/Stadtradeln) und bei Marina Böckmann unter Telefon 04491/9293153.**

STADTRADELN IN FRIESOYTHE

AUF DIE RÄDER!  
FERTIG! LOS!

Tritt in die Pedale für das Klima,  
für Friesoythe, für dein Team!



Stadt | Friesoythe

Wann?  
**01.05.**  
bis  
**21.05.**

Jetzt schnell  
anmelden!



Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

STADTRADELN  
Radeln für ein gutes Klima

Eine Kampagne des  
Klima-Bündnis

EINFACH SCANNEN & DIREKT ANMELDEN  
[www.stadtradeln.de/friesoythe](http://www.stadtradeln.de/friesoythe)

# MAITAGE SONDERVERKAUF

MAITAGE SIND SPARTAGE - KOMMEN SIE SCHNELL!

AB SOFORT  
BIS 24. APRIL:

Sonntag  
**24.04.**  
verkaufsoffen  
13-18 Uhr

BIS  
ZU

# 37%

REDUZIERT!



**22%  
RABATT**



**AUF ALLE  
BATTERIEN**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

**10%  
RABATT**



**AUF ALLE DVDS  
& BLURAYS**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

**20%  
RABATT**



**AUF TASCHEN, LADE-  
KABEL & POWERBANKS**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

**11%  
RABATT**



**AUF ALLE DRUCKER-  
PATRONEN & TONER**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

**15%  
RABATT**



**AUF KAFFEEVOLLAUTO-  
MATENZUBEHÖR UND  
KAFFEEBOHNEN**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

**20%  
RABATT**



**AUF ALLE  
STAUBSAUGERBEUTEL**

Gültig bis 24.04.2022. Nur auf Lagerware. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten und Coupons. Nicht auf bereits reduzierte Ware.

+++ AUSSCHNEIDEN, EINLÖSEN, SPAREN! +++

+++ AUSSCHNEIDEN, EINLÖSEN, SPAREN! +++

**euronicsxxl**  
Friesoythe

Eigenes Außendienst- & Reparatur-Team!

24/7 rund um die Uhr bei uns online shoppen!  
[www.euronics-friesoythe.de](http://www.euronics-friesoythe.de)

EURONICS XXL  
MEGA COMPANY Block GmbH  
Emstraße 2 | 26169 Friesoythe  
Verkauf 04491 9294-0  
Werkstatt 04491 9294-22  
info@euronics-friesoythe.de  
www.euronics-friesoythe.de

Wir sind für Sie da:  
MO-FR 9:30 - 19:00  
SA 9:30 - 16:00



Werde Fan auf Facebook oder folge uns auf Instagram!

PARTNER